

Andante.

Bariton Solo.

Sü - ße Lei - - er!
Lyre, my sol - - ace,

pp *mf*

Sü - ße Lei - er! Ich lie - be dei - nen Ton, dei - nen trun - ke - nen
come en - chant me! I love thine ul - u - lat - ing, in - e - bri - a - ting,

fp *pp*

(67) Molto tranquillo.

Un - ken-ton! wie lang her, wie fern her kommt mir dein Ton,
quiv'ring tone! from far off from a - ges past comes to me thy voice,

pp *r.H.*

weit her; von den Tei - - chen der Lie - -
far off from the founts of love.

pp

- be! Du al - - te Glok - ke, du sü - - ße
Thou an - - cient toll - er, thou dul - - cet

Lei - - er! je - der Schmerz riß dir in's Herz, Va - - ter -
warb - - ler! e - very pang tore at thy heart: pangs of a

68

schmerz, - Vä - - ter - schmerz, - Ur - vä - ter - schmerz; dei - ne
fa - ther, pangs of fa - - thers, an - cest - ors' pangs; lo thy

Re - - de wur - - de reif, gleich gol - de - nem Herb - - ste und Nach - mit - ta - ge,
speech it wax - - ed ripe, like mel - low - ing au - - tumn and af - - ter - noon -

gleich mei-nem Ein - sied - ler - her - - zen nun re - - dest
 tide, like to this heart of a her - - mit I hear thee

69 du: — die Welt sel - ber ward reif — die Trau - be
 say the world her - self — waxed ripe — the grape - - vine

mf *p*

Morendo

bräunt, — nun will sie ster - ben, vor Glück — ster - ben. Ihr
 pur - ples and fain — would die, would die — rav - ished. Ye

pp

hö - he-ren Men - schen riecht ihr's nicht? Es quillt — heim - lich ein Ge -
 high - er born mort - als scent ye it not? An o - - dour occult and

p

70

ruch her - auf, ein Duft und Ge - ruch — der E - - wig - keit, ein
 sweet doth rise, an o - - dour, the breath of E - ter - - nal Day, of

mf *cresc.* *p*

ro - sen - se - li - ger brau - ner Gold - - wein - ge - ruch von al - lem Glück - ke, von
 ros - - es blend - ing with gold - - en brown wine's sweet breath of bliss and rap - ture, de -
calando al fine.

pp

71

trun - ke - nem Mit - ter - nachts - Ster - - be - glück - ke, welches singt: die Welt — ist
 li - ri - ous mid - night's joy of dy - ing: that singeth: the world — is

pp

tief — und tie - fer als der Tag ge - dacht! —
 deep, — and deeper far than day can tell! —

rit. *ritard.* *pppp*